



# ZÁPIS

ze schůze konané dne 4. prosince 2019 od 9:00 do 12:30 a od 15:00 do 18:30

BRUSEL

Schůze byla zahájena ve středu 4. prosince 2019 v 9:08 a předsedala jí Sabine Verheyenová (předsedkyně).

## 4. prosince 2019, 9:00–10:30

### 1. Přijetí pořadu jednání

**Rozhodnutí:** Návrh pořadu jednání byl přijat.

### 2. Schválení zápisu ze schůze

- 5. listopadu 2019

PV – PE643.209v01-00

**Rozhodnutí:** Zápis byl schválen.

### 3. Sdělení předsedkyně

Předsedkyně oznámila, že rozhodnutí koordinátorů ze dne 5. a 18. listopadu 2019 byla formálně schválena, protože ve lhůtě do 8. a 22. listopadu 2019 nebyly vzneseny žádné námitky.

### 4. Udělení absolutoria za rok 2018: souhrnný rozpočet EU – Evropská komise

CULT/9/01026

2019/2055(DEC) COM(2019)0316[01] – C9-0050/2019

Zpravodaj(ka):

Sabine Verheyen (PPE)

PA – PE643.224v01-00

Příslušný výbor:

CONT – Monika Hohlmeier (PPE)

- projednání návrhu stanoviska

**Vystoupili:** Sabine Verheyen, Laurence Farreng, Andrey Slabakov, Judith Bunting, Frédéric Fimeyer (EK).

**5. Udělení absolutoria za rok 2018: Překladatelské středisko pro instituce Evropské unie (CdT)**

CULT/9/00856

2019/2072(DEC) COM(2019)0316[17] – C9-0067/2019

Zpravodaj(ka):

Sabine Verheyen (PPE)

PA – PE643.225v01-00

Příslušný výbor:

CONT – Joachim Stanislaw Brudziński  
(ECR)

PR – PE639.877v01-00

- projednání návrhu stanoviska

**Vystoupili:** Sabine Verheyen, Laurence Farreng, Andrey Slabakov, Judith Bunting, Frédéric Fimeyer (EK).

**6. Výměna názorů s Komisí o Evropském inovačním a technologickém institutu**

**Vystoupili:** Viviane Hoffman (EK), Christian Ehler, Judith Bunting, Dace Melbārde, Salima Yenbou, Domènec Ruiz Devesa, Julie Ward.

**4. prosince 2019, 10:30–11:00 (neveřejná schůze)**

**7. Erasmus: program Unie pro vzdělávání, odbornou přípravu, mládež a sport**

CULT/9/01173

\*\*\*I 2018/0191(COD) COM(2018)0367 – C8-0233/2018

Zpravodaj(ka):

Milan Zver (PPE)

Příslušný výbor:

CULT

- zpráva příslušnému výboru o jednání (čl. 74 odst. 3 jednacího řádu)

**8. Zavedení programu Kreativní Evropa (2021–2027)**

CULT/9/01174

\*\*\*I 2018/0190(COD) COM(2018)0366 – C8-0237/2018

Zpravodaj(ka):

Massimiliano Smeriglio (S&D)

Příslušný výbor:

CULT

- zpráva příslušnému výboru o jednání (čl. 74 odst. 3 jednacího řádu)

**9. Zavedení programu Evropský sbor solidarity**

Zpravodaj(ka):

Michaela Šojdrová (PPE)

Příslušný výbor:

CULT

- zpráva příslušnému výboru o jednání (čl. 74 odst. 3 jednacího řádu)

#### **4. prosince 2019, 11:00–12:30**

##### **10. Schůze koordinátorů**

Koordinátoři se sešli na neveřejné schůzi. Jejich rozhodnutí jsou zaznamenána v příloze tohoto zápisu.

#### **4. prosince 2019, 15:00–18:30**

##### **11. Veřejné slyšení o „Evropských hlavních městech kultury: dopady, výzvy a vyhlídky“**

*Vystoupili:* Xabier Fidel Paya Ruiz (San Sebastián), Jiří Suchánek (Plzeň), Tamás Szalay (Pécs), Sabine Verheyen, Izaskun Bilbao Barandica, Hannes Heide, Andrea Bocskor, Diane Civle (Riga), Rossella Tarantino (Matera), Sylvia Amann (skupina odborníků pro evropské hlavní město kultury), Agnieszka Wlazel (skupina odborníků pro evropské hlavní město kultury), Beatriz Garcia (skupina odborníků pro evropské hlavní město kultury), Julie Ward, Asim Ademov, Dace Melbārde, Łukasz Kohut.

##### **12. Různé**

##### **13. Příští schůze**

- 20. ledna 2020, 15:00–18:30
- 21. ledna 2020, 9:00–12:30 a 15:00–18:30

Schůze skončila v 18:00.

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/  
JELENLÉTI ÍV/REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTÁ DE PREZENŤA/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĀSNĀOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)	
Sabine Verheyen, Romeo Franz, Dace Melbārde, Julie Ward, Andrea Bocskor	
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter	
Asim Ademov, Christine Anderson, Judith Bunting, Gianantonio Da Re, Laurence Farreng, Tomasz Frankowski, Alexis Georgoulis, Hannes Heide, Irena Joveva, Petra Kammerevert, Niyazi Kizilyürek, Predrag Fred Matić, Shaffaq Mohammed, Niklas Nienaß, Peter Pollák, Domènec Ruiz Devesa, Andrey Slabakov, Michaela Šojdrová, Salima Yenbou, Milan Zver	
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter	
François-Xavier Bellamy, Isabel Benjumea Benjumea, Christian Ehler, Ibán García Del Blanco, Łukasz Kohut, Magid Magid	

209 (7)	
216 (3)	
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)	
Izaskun Bilbao Barandica	11

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Nověrotáji/Stebétójai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obsztorozycy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Par invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan
Point 11: Xabier Fidel Paya Ruiz (Artistic Director, Donostia/San Sebastian), Jiří Suchánek (CEO, Pilsen), Tamás Szalay (Cultural Director, Pécs), Diane Civle (Artistic Director, Riga), Rossella Tarantino (Development and Relations Manager, Matera), Sylvia Amann (Member, European Capital of Culture Expert Panel), Agnieszka Wlazel (Member, European Capital of Culture Expert Panel), Beatriz Garcia (Member, European Capital of Culture Expert Panel)

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
DG EAC: Viviane Hoffman, Chiara Bellani, Frédéric Fimeyer, Georgi Dimitrov, Ingrid Rigler, Lucy Swan, Gautlier Grousset, Salvatore Amico Roxas
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesekretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Sekretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/De politiska grupernas sekretariat</p>	
PPE	Baptiste Thollon, Foreini Polyzou
S&D	Hanna Gorna, Effy Tsonos, Anehi Vila
Renew	Rosario Galofre, Airis Meier
Verts/ALE	Frédérique Chabaud, Olga Perez
ID	
ECR	Antonia Dimitrova, Edgar Ziveras
GUE/NGL	Dennis Kyriacou, Marina Nikolaou
NI	Evangelos Katsiavas

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>Markus J. Prutsch, Pierre Heriard</p>

<p>Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Jurídico/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Nils Danklefsen, Stéphanie Biasoli, Hannes Kugi, Stefan Manev, Luca Mattiotti, Darren Neville, Ana Maria Nogueira, Fabienne Pondeville, Malgorzata Szlendak</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Anita Csikar</p>

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Vaaruheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jāsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman

## COORDINATORS' MEETING

4 December 2019

### DECISIONS

1. Points system for appointing rapporteurs for reports & opinions.....	9
2. Chair's announcements.....	9
3. Referrals.....	9
4. CULT Public hearings in the 1st half of 2020: Proposals for experts .....	10
5. CULT Missions in the 1 <sup>st</sup> half of 2020 - nominations .....	11
6. Policy Department - <i>Concomitant Expertise</i> and Research for CULT Committee 2020 11	
7. Resolutions, miscellaneous reports, petitions and communications.....	11
8. Any other business.....	12



## 1. Points system for appointing rapporteurs for reports & opinions

The updated points table will be included in the next Coordinators' notes.

## 2. Chair's announcements

### The Coordinators:

- **heard the Chair report on the proposal from CCC Chair Mr Tajani to establish a Contact Group on Artificial Intelligence, the details of which will be further discussed at the next CCC meeting. If such a Group is established, the CULT Committee would be invited to appoint two full members and two substitutes. Further information will be provided when available and, in the meantime, Groups are asked to consider potential nominees.**

## 3. Referrals

### Follow-up on previous Coordinators' decisions

### 3.1. Own-initiative reports under Rule 54

AD: DN

#### Decision:

- **Achieving an effective policy legacy for the European Year of Cultural Heritage (2.0 points): Group: ECR**
- **The use of artificial intelligence in education, culture and the audiovisual sector (for 2.0 points): Group: EPP**
- **Effective measures to “green” Erasmus+, Creative Europe and the European Solidarity Corps (for 2.0 points): Group: RENEW**

### 3.2. Report on the implementation of National Roma Integration Strategies: Combating negative attitudes towards people with Romani background in Europe

COM(2019)0406

SWD(2019)0320

AD: FP

#### Decisions:

- **The Coordinators agreed to draw up a non-legislative opinion pursuant to Rule 56 (for 0.5 points).**
- **Group: EPP**

## Non-legislative Referrals

### 3.3. Quality traineeships in the EU

AD: AMN

#### Decisions:

- The Coordinators agreed to draw up a non-legislative opinion pursuant to Rule 57 (for 0.5 points)
- Group: GUE/NGL

### 3.4. A new EU-Africa Strategy - a partnership for sustainable and inclusive development

AD: SM

#### Decision:

- The Coordinators agreed to draw up a non-legislative opinion pursuant to Rule 56 (for 0.5 points).
- Group: ID

### 3.5. European Semester for economic policy coordination: Employment and Social Aspects in the Annual Growth Survey 2020

AD: AMN/SM

#### Decision:

- The Coordinators agreed to draw up a non-legislative opinion pursuant to Rule 56 (for 0.0 points) and to work in English only.
- The Chair will be Rapporteur.

### 3.5. Strengthening Media Freedom: the Protection of Journalists in Europe, Hate Speech, Disinformation and the Role of Platforms

AD: FP

#### Decision:

- The Coordinators agreed to draw up a non-legislative opinion pursuant to Rule 57 (for 0.5 points).
- Group: Greens/EFA

## 4. CULT Public hearings in the 1st half of 2020: Proposals for experts

AD: AMN/SB

#### Decision:

- The Coordinators approved the deadline of Tuesday, 17 December 2019, 12:00, for political groups to propose experts for the hearings.
- The decision on experts for the first hearing based on the proposals received will be taken by written procedure.

- **The Coordinators agreed to prepare 2 questions per Group for the experts to answer, one on culture and one on education, and to send them to the Secretariat by Tuesday, 17 December 2019, 12:00.**

**5. CULT Missions in the 1<sup>st</sup> half of 2020 - nominations**

AD: DN

**Decision:**

- **The Coordinators agreed to send the names of Members interested in participating in these missions by Thursday, 16 January 2020 at 12:00.**

**6. Policy Department - *Concomitant Expertise* and Research for CULT Committee 2020**

AD: AMN/MJP

**Decision:**

- **The Coordinators approved the *concomitant expertise* approach on an open-ended trial basis to accompany Committee reports.**
- **The Coordinators approved the proposal on the research programme for 2020.**
- **The Coordinators heard Ms Melbarde propose a study on the status of artists and cultural workers and agreed to refer the proposal to the Policy Department with a view to taking a decision, based on the Policy Department's advice, at the next meeting.**

**7. Resolutions, miscellaneous reports, petitions and communications**

**Decision:**

- **The Coordinators took note of the following resolutions, petitions and miscellaneous reports and communications received for information, deciding not to take any action at this stage.**

**Resolutions**

*In annex:*

-

## Petitions

*In annex:*

-

## Miscellaneous reports and communications

*In annex:*

1. Letter A(2019)008644\_EESC to EP\_EESC' s contribution to EC 2020 Work programme  
Resolution: The European Economic and Social Committee's contribution to the 2020 Commission's work programme and beyond ([EESC-2019-03432-00-00-RES-TRA \(EN\)](#))
  2. Letter COM 6442753\_LT GHO MG to MEP Verheyen\_Euronews  
Euronews\_Performances summary\_presentation  
Euronews\_Action plan  
Euronews\_Performance audit  
Euronews\_Framework Partnership Agreement  
Euronews\_Review magazines and broadcast  
Euronews\_Control and performance strategic document
  3. [CONS\\_CONS\(2018\)12763\\_EN](#)  
Council Decision taken by common accord with the President-elect of the Commission adopting the list of the other persons whom the Council proposes for appointment as Members of the Commission, and repealing and replacing Decision (EU) 2019/1393
- 8. Any other business**

### **8.1. Exchange of views on Euronews, proposed by Greens/EFA**

- **The Coordinators heard Ms Yenbou request an exchange of views on Euronews, notably with the Euronews CEO and agreed to invite the Euronews CEO to a future in camera Coordinators' meeting for such a discussion.**

### **8.2. Exchange of views on European Heritage Label, proposed by Greens/EFA**

- **The Coordinators heard Ms Yenbou request an exchange of views on the European Heritage Label and the financial support provided with it and agreed to organise such an exchange at a future committee meeting.**

**8.3. Letter to EU finance and education ministers on the importance of Erasmus(+), Creative Europe and ESC programmes, proposed by EPP**

- **The Coordinators heard Ms Šojdrová proposing a Letter to EU finance and education ministers on the importance of Erasmus(+), Creative Europe and ESC programmes and mandated the Chair to write such a letter.**

- **The Coordinators heard Ms Kammerevert ask for a request to be made to DG COMM within the Parliament to extend the invitation to attend the European Youth Event to participants from candidate countries in the Western Balkans and agreed that the Chair would make such a request in a letter.**